

ДЕКЛАРАЦІЯ
про майно, доходи, витрати і зобов'язання фінансового характеру
за 20 14 рік

Розділ I. Загальні відомості

1. Торка Олена Володимирівна
реєстраційний номер
EO
(прізвище, ім'я, по батькові, реєстраційний номер облікової картки платника податків/серія та номер паспорта громадянина України – декларанта)

2. Місце проживання:
54015, Миколаївська область, м. Миколаїв
вчл.
(поштовий індекс, область, район, населений пункт, вулиця, номер будинку, корпусу, квартири декларанта)

3. Посада: головний спеціаліст земельних відносин
управління земельних ресурсів Миколаївської
міської ради

4. Члени сім'ї декларанта:

| Ступінь зв'язку | Прізвище, ініціали, дата народження | Реєстраційний номер облікової картки платника податків/серія та номер паспорта громадянина України |
|-----------------|-------------------------------------|--|
| <u>головник</u> | | <u>реєстр номер</u> <u>EO</u> |
| <u>дружка</u> | | <u>свідчення про народження</u> <u>серія 1-977 N</u> |
| <u>син</u> | | <u>свідчення про народження</u> <u>серія 1-977 N</u> |
| | | |
| | | |
| | | |

Розділ II. Відомості про доходи

A. Одержані (нараховані) з усіх джерел в Україні

| | Перелік доходів | Сума одержаного (нарахованого) доходу | |
|----|---|---------------------------------------|--------------|
| | | декларанта | членів сім'ї |
| 5. | Загальна сума сукупного доходу, гривні, у т.ч.: | 34639 | 516863 |
| 6. | заробітна плата, інші виплати та винагороди, нараховані (виплачені) декларанту відповідно до умов трудового або цивільно-правового договору (крім виплат, зазначених у позиціях 7, 8) | 34639 | — |
| 7. | дохід від викладацької, наукової і творчої діяльності, медичної практики, інструкторської та суддівської практики із спорту | — | — |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

(назва закладу, установи тощо, в яких одержано (нараховано) зазначені у цій позиції доходи)

| | | | |
|-----|--|---|--------|
| 8. | авторська, винагорода, інші доходи від реалізації майнових прав інтелектуальної власності | — | — |
| 9. | дивіденди, проценти | — | — |
| 10. | матеріальна допомога | — | — |
| 11. | дарунки, призи, виграші | — | — |
| 12. | допомога по безробіттю | — | — |
| 13. | аліменти | — | — |
| 14. | спадщина | — | — |
| 15. | страхові виплати, страхові відшкодування, викупні суми та пенсійні виплати, що сплачені декларанту за договором страхування, недержавного пенсійного забезпечення та пенсійного вкладу | — | — |
| 16. | дохід від відчуження рухомого та нерухомого майна | — | — |
| 17. | дохід від провадження підприємницької та незалежної професійної діяльності | — | 516863 |
| 18. | дохід від відчуження цінних паперів та корпоративних прав | — | — |
| 19. | дохід від передачі в оренду (строкове володіння та/або користування) майна | — | — |
| 20. | інші види доходів (не зазначені у позиціях 6-19) | — | — |

Розділ III. Відомості про нерухоме майно

A. Майно, що перебуває у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на придбання такого майна або на користування ним

| Перелік об'єктів | Місцезнаходження об'єкта (країна, адреса) | Загальна площа (кв.м) | Сума витрат (грн.) на | |
|------------------------------|---|---------------------------|-----------------------|--------------------------------------|
| | | | придбання у власність | оренду чи на інше право користування |
| 23. Земельні ділянки | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| 24. Житлові будинки | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| 25. Квартури | <i>м. Миколаїв</i> | <i>44,8 м²</i> | — | — |
| | <i>всес.</i> | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| 26. Садовий (дачний) будинок | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| 27. Гаражі | <i>м. Миколаїв</i> | <i>18 м²</i> | — | — |
| | <i>всес.</i> | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| 28. Інше нерухоме майно | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |
| | — | — | — | — |

Б. Майно, що перебуває у власності, в оренді чи на іншому праві користування членів сім'ї декларанта

| Перелік об'єктів | Місцезнаходження об'єкта (країна, адреса) | Загальна площа (кв.м) |
|------------------------------|---|------------------------------|
| 29. Земельні ділянки | в.с.с. м. Миколаїв | 900 м ² — — |
| 30. Житлові будинки | — — — | — — — |
| 31. Квартири | — — — | — — — |
| 32. Садовий (дачний) будинок | — — — | — — — |
| 33. Гаражі | м. Миколаїв | 20 м ² — — |
| 34. Інше нерухоме майно | — — — | — — — |

Розділ IV. Відомості про транспортні засоби

А. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на їх придбання (користування)

| Перелік транспортних засобів | Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб.см, потужність двигуна, кВт, довжина, см) | Рік випуску | Сума витрат (грн.) на | |
|--------------------------------------|--|-------------|-----------------------|--------------------------------------|
| | | | придбання у власність | оренду чи на інше право користування |
| 35. Автомобілі легкові | | 1994р. | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| 36. Автомобілі вантажні (спеціальні) | | 1990р. | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| 37. Водні засоби | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| 38. Повітряні судна | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| 39. Інші засоби | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |
| | | — | — | — |

Б. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування членів сім'ї декларанта

| Перелік транспортних засобів | Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб.см, потужність двигуна, кВт, довжина, см) | Рік випуску |
|------------------------------|--|----------------|
| 40. | Автомобілі легкові | 2007 |
| | " | — |
| | — | — |
| | — | — |
| 41. | Автомобілі вантажні (спеціальні) | 1981р 2008р |
| | 240лс (автомобіль вантажний) (автомобіль вантажний) | 2002р |
| | (автомобіль вантажний) | 1999р |
| | (автомобіль вантажний) | 1996р |
| 42. | Водні засоби | — |
| | — | — |
| | — | — |
| | — | — |
| 43. | Повітряні судна | — |
| | — | — |
| | — | — |
| 44. | Інші засоби | — |
| | — | — |
| | — | — |
| | — | — |
| | — | — |

Розділ V. Відомості про вклади у банках, цінні папери та інші активи

А. Вклади у банках, цінні папери та інші активи, що перебувають у власності декларанта, та витрати декларанта на придбання таких активів (грн.)

| | Перелік | Усього | у тому числі за кордоном |
|-----|---|--------|--------------------------|
| 45. | Сума коштів на рахунках у банках та інших фінансових установах, у т.ч.: | — | — |
| 46. | вкладених у звітному році | — | — |
| 47. | Номінальна вартість цінних паперів, у т.ч.: | — | — |
| 48. | придбаних у звітному році | — | — |
| 49. | Розмір внесків до статутного (складеного) капіталу товариства, підприємства, організації, у т.ч.: | — | — |
| 50. | внесених у звітному році | — | — |

Б. Вклади у банках, цінні папери та інші активи, що перебувають у власності членів сім'ї декларанта (грн.)

| | Перелік | Усього | у тому числі за кордоном |
|-----|--|--------|--------------------------|
| 51. | Сума коштів на рахунках у банках та інших фінансових установах | — | — |
| 52. | Номінальна вартість цінних паперів | — | — |
| 53. | Розмір внесків до статутного (складеного) капіталу товариства, підприємства, організації | — | — |

Розділ VI. Відомості про фінансові зобов'язання

A. Фінансові зобов'язання декларанта та інші його витрати (грн.)

| Перелік фінансових зобов'язань | Усього | у тому числі за кордоном |
|--|--------|--------------------------|
| 54. Добровільне страхування | — | — |
| 55. Недержавне пенсійне забезпечення | — | — |
| 56. Утримання зазначеного у розділах III-V майна | — | — |
| 57. Погашення основної суми позики (кредиту) | — | — |
| 58. Погашення суми процентів за позикою (кредитом) | — | — |
| 59. Інші не зазначені у розділах III-V витрати | — | — |

Фінансові зобов'язання членів сім'ї декларанта (грн.)

| Перелік фінансових зобов'язань | Усього | у тому числі за кордоном |
|--|--------|--------------------------|
| 60. Добровільне страхування | — | — |
| 61. Недержавне пенсійне забезпечення | — | — |
| 62. Утримання зазначеного у розділах III-V майна | 244000 | — |
| 63. Погашення основної суми позики (кредиту) | — | — |
| 64. Погашення суми процентів за позикою (кредитом) | — | — |

Засвідчую правильність зазначених у цій Декларації відомостей



(підпис)

“ 31 ” 03

2015 р.